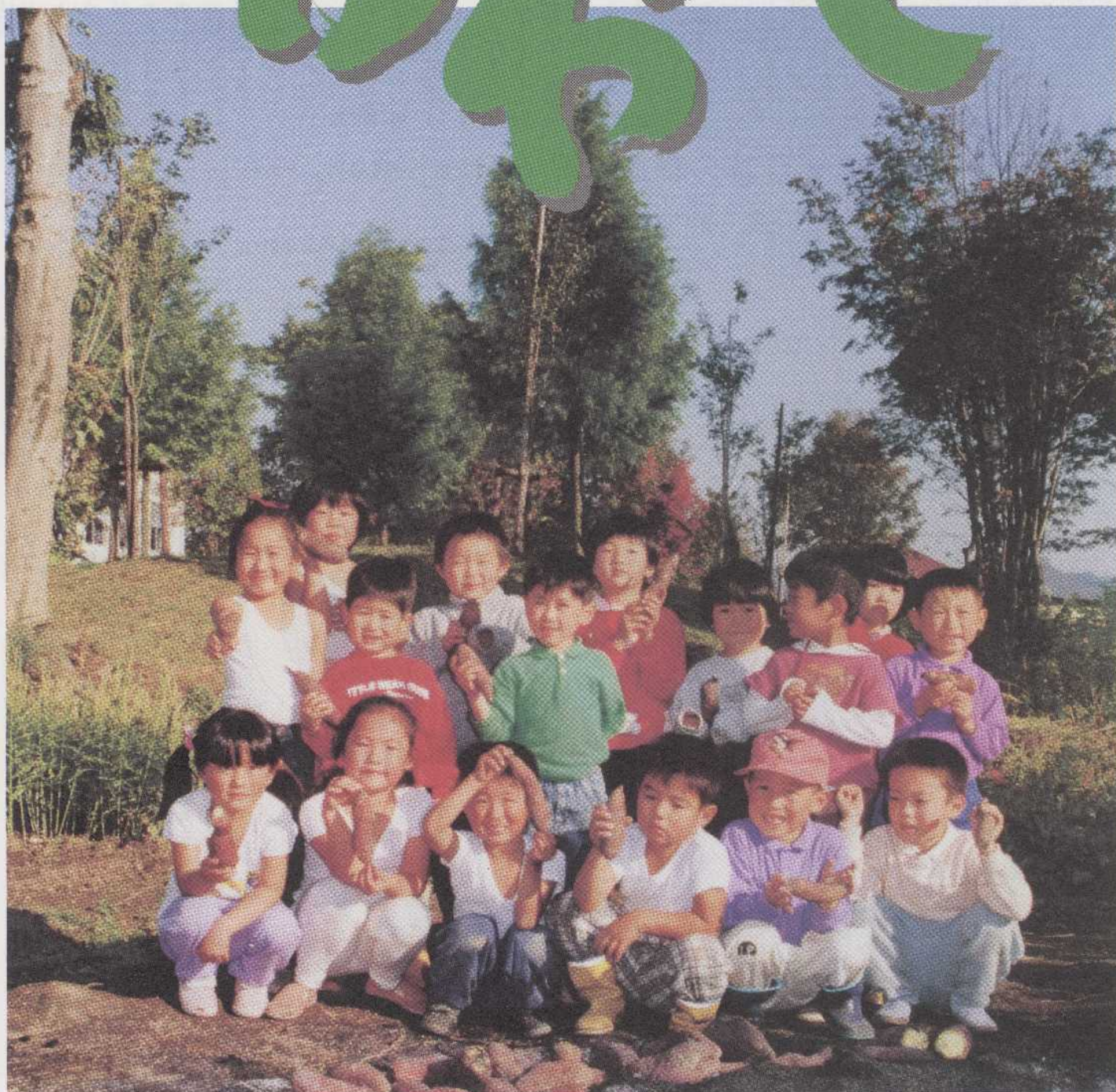


広報

お芋

NO. 459

平成8年11月10日



焼いも 焼イモ うれしいな
甘くて ホクホク おいしいよ



〒948-01 新潟県中魚沼郡川西町大字水口沢12番地 TEL0257-68-3111 FAX0257-68-3828
発行 町長 南雲春雄 編集 総務課文書広報係 印刷 白南風社 (毎月10日発行)

人口の動き

—11月1日現在—

男	4,269 (+ 4)
女	4,345 (+ 8)
計	8,614 (+ 12)
世帯数	2,265 (+ 3)

() は前月比較

平成8年9月30日現在の町の財政状況をお知らせします。

予算の執行状況

町には、一般会計と事業に應じた六つの特別会計があります。それぞれの平成八年度上半期における予算の執行状況は、下の図表のとおりです。半田の大きさを予算現額等の大きさを表しています。

一般会計の執行率は、歳入が四十六・八パーセントで前年度比二・一ポイントの減、歳出は三十六・三パーセントで前年度比八・〇ポイントの増となっています。歳出の執行率が伸びたのは、大規模工事のナカゴファミリーゴルフ場が八月に完成したこと等によりです。

六つの特別会計の中でも、下水道事業や農村集落排水事業の特別会計が大きな半円で、引き続き巨費を投じての工事を行っていることがわかります。これら会計の歳入は、工事費の財源となる補助金や町債が下半期に収入されるため、小さな執行率となっています。

基金の状況

合計額を前年九月末現在と比べると、二億八千七万円、一二・八パーセントの増となっています。これは、前年度末に財政調整基金に二億八千三百万円程の積立てがあったためです。

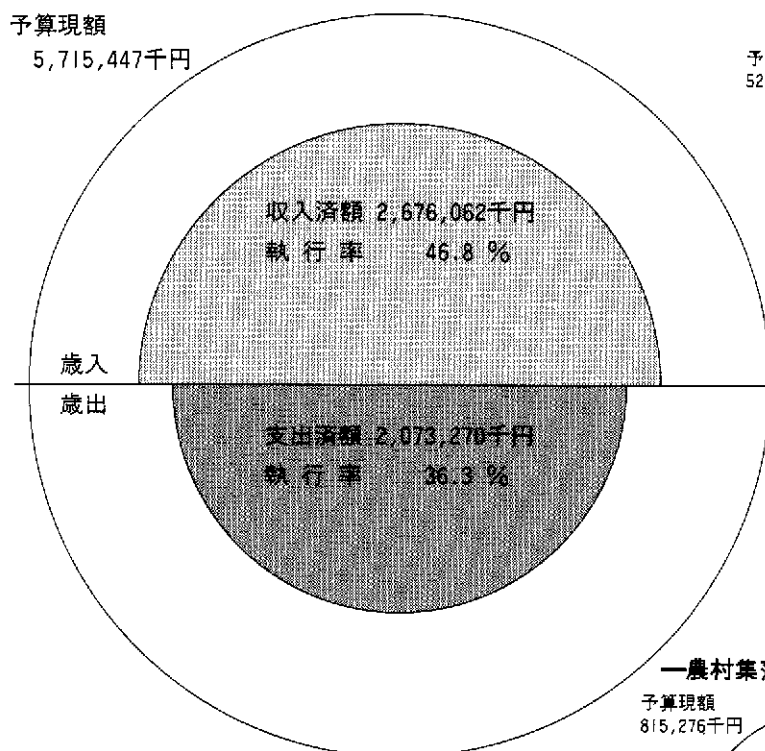
町債の状況

合計額を前年九月末現在と比べると、下水関係会計及び一般会計が大きく伸びたため、十三億四千九百九十四万円、二十二・八パーセントの増となっています。

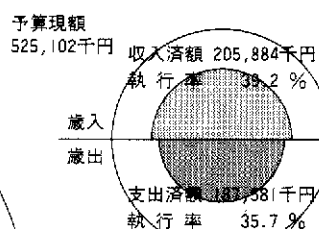
予算の執行状況（一般会計・特別会計）

一般会計

予算現額
5,715,447千円



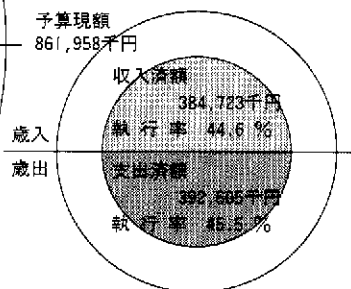
国民健康保険特別会計



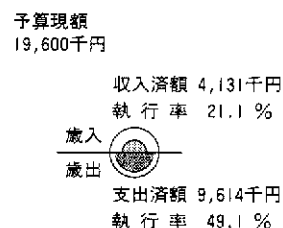
国民健康保険診療所特別会計



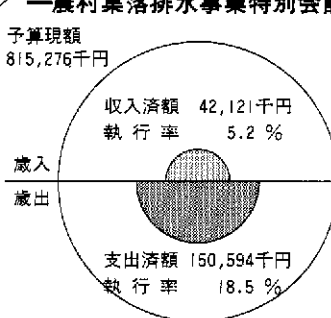
老人保健特別会計



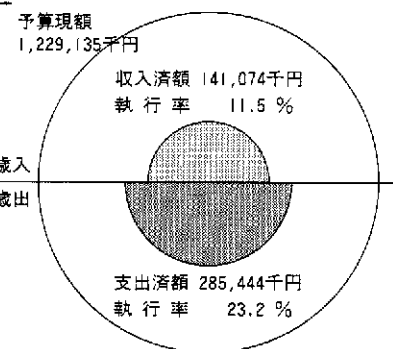
簡易水道事業特別会計



農村集落排水事業特別会計



下水道事業特別会計



基金(預金)の状況

(単位: 千円)

区 分	8年9月末現在高
土地開発基金	129,711
財政調整基金	778,030
減債基金	154,704
藤巻褒賞基金	2,444
豪雪対策基金	124,000
克雪住宅資金貸付基金	15,668
文化会館建設基金	443,031
まちおこし基金	382,228
地域福祉基金	173,889
ふるさと・水と土保全基金	23,000
スキー場建設基金	10,000
国民年金印紙購買基金	19,782
国民健康保険給付準備基金	187,249
まちおこし基金(居住環境資金)	23,000
合 計	2,466,736

町債(借金)の状況

(単位: 千円)

区 分	8年9月末現在高
一 般 会 計	4,291,341
国民健康保険診療所特別会計	429,303
簡易水道事業特別会計	69,560
農村集落排水事業特別会計	1,128,490
下水道事業特別会計	1,348,266
合 計	7,266,960



ナカゴファミリーゴルフ場。10/13 町長杯大会

10月20日執行の 衆議院議員小選挙区選挙 衆議院議員比例代表選挙 新潟県知事選挙 最高裁判所裁判官国民審査



投票結果

◎投票状況

区 分	衆議院小選挙区 選出議員選挙	衆議院比例代表 選出議員選挙	新潟県知事選挙	最高裁判所裁判官 国民審査
投票当日の 最終有権者の数	6,737人	6,737人	6,718人	6,737人
投票者数	5,558人	5,557人	5,558人	5,494人
投票率	82.50%	82.48%	82.73%	81.55%

※上表中最終有権者数の相違は、有権者登録要件の違いによるものです。

◎得票状況

○衆議院小選挙区選出議員選挙

氏 名	得票数
つつい 信隆	2,028票
さとう 栄喜	33票
高 鳥 修	3,245票
あ べ 正義	122票
(無効投票)	130票

○衆議院比例代表選出議員選挙

政 党 名	得票数	政 党 名	得票数
新 社 会 党	44票	自 由 民 主 党	3,100票
新党さきがけ	40票	新 進 党	825票
日 本 共 産 党	231票	社 会 民 主 党	479票
民 主 党	497票	(無効投票)	341票

○新潟県知事選挙

氏 名	得票数
よしだ 三男	555票
ひらやま 征夫	4,845票
(無効投票)	158票



○最高裁判所裁判官国民審査

氏 名	罷 免 を 可	罷 免 を 不可
福 田 博	413票	4,898票
藤 井 正 雄	388票	4,923票
尾 崎 行 信	384票	4,927票
遠 藤 光 男	370票	4,941票
千 種 秀 夫	381票	4,930票
河 合 伸 一	355票	4,956票
高 橋 久 子	367票	4,944票
根 岸 重 治	355票	4,956票
井 嶋 一 友	348票	4,963票
(無効投票)	175票	
(持ち帰り)	8票	

十月七日、第六回川西町議会臨時会が開かれました。会期は一日間で、川西町特別職の給与に関する条例の一部改正、平成八年度川西町一般会計補正予算（第四号）が可決されました。

今回の補正予算の主な理由は、衆議院議員総選挙に起因するもので、七百一十二万二千円増額し、総額は五十一億四千七百九十一万一千円となりました。



毎日飲む水だから

おいしくて安全なものを

水道は、電気、ガスとならび私たちの毎日の暮らしになくてはならない大切な施設です。

水の需要は、私たちの生活が豊かになるにしたがい増加し、近年では「おいしい水」「安全な水」など、水質への関心が高まっています。

町では、水道法の水質検査基準に基づき定期的に水質検査を行っています。最近行った検査の結果をお知らせします。

◆検査結果はすべての項目で基準に適合しています

次の表をご覧ください。上水道、簡易水道とも、すべての項目で水質基準に適合した安全な水質であることがわかります。安心してご使用ください。



区 分	上 水 道	室 島 簡 水	白 倉 簡 水
水 源	深井戸	湧水	湧水
浄 水 施 設	千手浄水場	室島浄水場	白倉浄水場
検 査 種 別	基準項目 (46項目)	基準項目 (46項目)	基準項目 (46項目)
検 水 種 別	給水栓水	給水栓水	給水栓水
水 温	24.5℃	21.0℃	23.0℃
採 水 年 月 日	9月10日	9月10日	8月30日
採 水 場 所	岩瀬地内	室島地内	小白倉地内
採水時残留塩素	0.2mg/ℓ	0.1mg/ℓ	0.5mg/ℓ

分類	検 査 項 目	水 質 基 準	検 査 結 果		
			上 水 道	室 島 簡 水	白 倉 簡 水
病原生物	一般細菌	1ml中100以下	0	0	0
	大腸菌群	検出されないこと	検出しない	検出しない	検出しない
無機物質 重金属	カドミウム	0.1mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	水銀	0.0005mg/ℓ以下	0.00005未満	0.00005未満	0.00005未満
	セレン	0.01mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	鉛	0.05mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.003
	ヒ素	0.01mg/ℓ以下	0.003	0.002	0.001未満
	六価クロム	0.05mg/ℓ以下	0.005未満	0.005未満	0.005未満
	シアン	0.01mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	硝酸性窒素及び亜硝酸性窒素	10mg/ℓ以下	0.6	0.3	0.8
	フッ素	0.8mg/ℓ以下	0.15	0.09	0.14
	四塩化炭素	0.002mg/ℓ以下	0.0002未満	0.0002未満	0.0002未満
一般有機化学物質	1,2-ジクロロエタン	0.004mg/ℓ以下	0.0004未満	0.0004未満	0.0004未満
	1,1-ジクロロエチレン	0.02mg/ℓ以下	0.002未満	0.002未満	0.002未満
	ジクロロメタン	0.02mg/ℓ以下	0.002未満	0.002未満	0.002未満
	シス-1,2-ジクロロエチレン	0.04mg/ℓ以下	0.004未満	0.004未満	0.004未満
	テトラクロロエチレン	0.01mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	1,1,2-トリクロロエタン	0.006mg/ℓ以下	0.0006未満	0.0006未満	0.0006未満
	トリクロロエチレン	0.03mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	ベンゼン	0.01mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	クロロホルム	0.06mg/ℓ以下	0.017	0.007	0.010
消毒副生成物	ジブロモクロロメタン	0.1mg/ℓ以下	0.002	0.003	0.005
	ブロモジクロロメタン	0.03mg/ℓ以下	0.007	0.005	0.008
	ブロモホルム	0.09mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	総トリハロメタン	0.1mg/ℓ以下	0.026	0.015	0.023
	1,3-ジクロロプロペン	0.002mg/ℓ以下	0.0002未満	0.0002未満	0.0002未満
農 薬	シマジン	0.003mg/ℓ以下	0.0003未満	0.0003未満	0.0003未満
	チウラム	0.006mg/ℓ以下	0.0006未満	0.0006未満	0.0006未満
	チオベンカルブ	0.02mg/ℓ以下	0.002未満	0.002未満	0.002未満

■水は限りのある資源、大切に使いましょう

下水道の普及など、私たちの生活環境が改善され便利で快適になるにつれ、年々、水の需要が増加しています。しかし、水は無尽蔵ではありません。限りある貴重な

資源です。この大切な資源を私たち一人ひとりが自覚し、大切に使いましょう。

水道水ミニ知識

(1) もしも白い水が出たら

断水の後や高台などで、白い水が出る場合があります。これは管の中に入った空気がかきまわされ、

細かい気泡になって水中に含まれるためで、くんだ水をしばらく放置しておくと、気泡が上がり、底の方からだんだん澄んできれいな水になります。

この水は、安心して使える水で

分類	検査項目	水質基準	検査結果		
			上水道	室島簡水	白倉簡水
色	亜鉛	1.0mg/ℓ以下	0.01未満	0.01未満	0.18
	鉄	0.3mg/ℓ以下	0.03未満	0.03未満	0.03未満
	銅	1.0mg/ℓ以下	0.01未満	0.01未満	0.01未満
	マンガン	0.05mg/ℓ以下	0.005未満	0.005未満	0.005未満
味覚	ナトリウム	200mg/ℓ以下	12.0	8.7	15.0
	塩素イオン	200mg/ℓ以下	5.0	6.0	12.0
	硬度(カルシウム・マグネシウム等)	300mg/ℓ以下	57	41	140
	蒸発残留物	500mg/ℓ以下	160	120	250
発泡	有機物(過マンガン酸カリウム消費量)	10mg/ℓ以下	1.2	0.9	1.9
	陰イオン界面活性剤	0.2mg/ℓ以下	0.02未満	0.02未満	0.02未満
	1,1,1-トリクロロエタン	0.3mg/ℓ以下	0.001未満	0.001未満	0.001未満
	フェノール類	フェノールとして0.005mg/ℓ以下	0.005未満	0.005未満	0.005未満
基礎的性状	pH値	5.8以上8.6以下	8.1	6.9	7.6
	味	異常でないこと	なし	なし	なし
	臭気	異常でないこと	なし	なし	なし
	色度	5度以下	1未満	1未満	1未満
	濁度	2度以下	0.5未満	0.5未満	0.5未満

す。

(2) もしも濁った水が出たら

蛇口から濁った水が出る場合があります。これは近くで水道工事や断水が行われたり、全体の水使用量が急激に増えたなどのために起こります。これらは、水道管の中を流れる水の早さや方向を変えて、水道管の中の鉄サビを流し出すものです。この場合、しばらく出し続けるときれいな水になりますが、それでもきれいな水にならない時は、水道係へ連絡してください。

なお、これらの主な原因物質は、鉄、マンガンなどで、衛生上支障を生ずる恐れはありません。しかし、洗濯などで使用するときは確認のうえ、ご使用ください。

(3) もしもカルキのにおいがしたら

水道水が一般に「カルキ臭い」といわれるのは、塩素が入っているためです。塩素は水の味を悪くする原因のひとつですが、消毒という大切な役をもつ薬です。ですから、カルキのにおいがしてもご安心ください。

もし、このにおいが嫌いな方は、くみ置きの水を飲むと比較的無臭でおいしい水が飲めます。

◆工事は町指定の工事店で

上水道や排水設備の工事は、町

の指定工事店でなければ工事できません。ご注意ください。

川西町水道・排水設備指定工事店一覧表

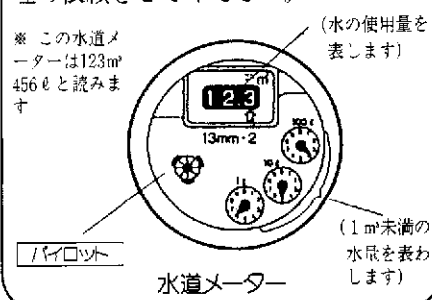
(平成8年10月1日現在)

店名	電話番号	指定の別 水道排水	店名	電話番号	指定の別 水道排水
孫六商店(株)	68-4503	○	村越工業(株)	68-3632	○
(株)古楽土建	68-3511	○	(株)高橋工務店	68-3232	○
(株)ヒノデ	68-2511	○	井川建設(株)	68-2181	○
太田水道	68-2238	○	佐藤水道	68-2776	○
(株)山松商店	68-2029	○	(有)新西興住設所	68-2352	○
(株)北野工務店	68-2247	○	(有)増山工業	68-2195	○
(有)星名建設	68-2085	○	高一工務店	68-3285	○
(株)丸山工務所	68-3775	○	(株)ワタナベ工務店	68-2544	○
(株)西出張	68-2129	○	高大建設	68-2378	○
(株)美佐伝所	68-4062	○	(有)樋口水道所	68-3036	○
(株)西出張所	68-2527	○	(株)村西商會所	68-3274	○
羽鳥建設(株)	68-2728	○	(有)金盛自動車工業	68-2102	○
北越上下水道(株)	61-1004	○	おさべ水道	68-2254	○
押木建設(株)	68-2193	○	山家鉄工所	68-2158	○
(株)魚沼重機工業	68-4025	○			
(有)松蔵建設		○			

漏水はありませんか?

漏水は、水道メーターを確認することで簡単に発見することができます。水道の蛇口を全部閉めた状態で、水道メーターのパイロットが少しでも回転していれば、どこかで漏水をしています。

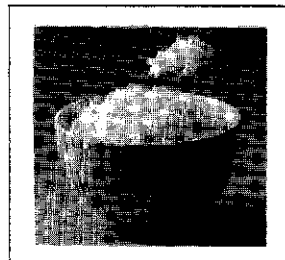
漏水を発見したら、指定工事店へ修理の依頼をしてください。



水道に関するお問い合わせは
環境整備課水道係
☎68-3111(内線102)
有線2142 までどうぞ。

すこやかライフ

厳しい冬がつくり出す清らかな水
育てられ、おいしいお米が生まれます。



おいしい新米の季節になりました。

魚沼のコシヒカリは、平成七年より別立上場されており、良食味米として高い評価を受けています。しかし、近年の米を巡る情勢が大きく変化し、米の流通ルートも多様化、さらに品質食味が重要視されるようになっていきます。

このような状況の中、高品質・良食味米の地位を揺るぎないものとするために、生産者、農業団体、関係機関が一体となった取り組みを展開しています。

中魚沼米消費拡大推進連絡会(中魚沼郡市内の各市町村、各JA、中魚沼農業改良普及センター)では、米消費拡大のPRと日本型食生活を推進してきました。

今回はおいしい魚沼米をさらにおいしく食べてもらおうと、食味や食べ方について取り上げてみました。

魚沼のコシヒカリはなぜおいしいか！

★魚沼地域における稲作りの成果

魚沼は盆地・山間台地で湿度も高く、病害虫の発生が多く多収穫は困難でした。

コシヒカリは、多収を望まなければ比較的安全した収量・品質の維持ができるのが特徴で、コシヒカリの特性をうまく活用してきました。

★コシヒカリに合う土壌

コシヒカリは、あまり肥沃な土壌では草丈が伸長してしまい、倒伏しやすくなります。魚沼の土壌はチツソの供給力が比較的小さく、コシヒカリにあった適正な生育量・肥料コントロールが容易であり、さらにリン酸・ケイ酸含有量が多いので、倒伏しにくく登熟のよい稲作りが可能です。

★夏期に低温で豊富なかんがい水の利用ができる

豊富な水源があるため、夏期の高湿時には低温で清涼なかんがい水を利用でき、根の活

力を高め登熟の向上が可能であり、他地域と比較すると、収穫期までイキイキとした稲姿が保てます。

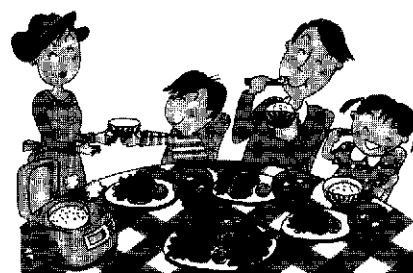
★登熟期間の気温

出穂後三十日間の平均気温は二十四度前後で温度の日較差が大きく、コシヒカリの登熟には最適です。さらに登熟期間が長いのでジックリ養分の転流が行われ、整粒歩合の高い・粒重の重い・アミロース含量(低いほど食味がよい)の低い、充実した高品質米の生産ができます。

★生産者、農業団体、関係機関の努力

そして何といっても、生産者、農業団体、関係機関が一体となった高品質・良食味米生産への努力(土づくり、栽培管理)がおいしい米を作ります。

すなわち、気候、土、水、人がおいしい米作りのキーポイントです。



米の食味

米の食味は、品種、産地、栽培法によって大きく変わります。

(財)日本穀物検定協会では、毎年、同じ条件で炊いた米を検査員が試食し、外観、香り、粘り、硬さ、総合評価の項目で点数をつける食味試験を行い、「食味ラシキング」を発表していますが、魚沼のコシヒカリは、特Aランクにあげられています。

が数字で出てくるので、人間による官能検査に比べると客観的なデータが得られます。タンパク質が多くなると粘りがなくなり硬くなります。また、でんぷん中のアミロースが多くなると粘りが少ないパラパラのご飯になります。

コシヒカリは、タンパク質とアミロースの成分量が少ない性質で、食味はやや柔らかめで粘りがあり、光沢や舌触りが良く、味や香りに優れています。

米の食味を決定する最大要因は品種であるため、全国的にもコシヒカリの作付けが多くなっています。

◎お米のおいしさを決める12の要因

要因	荷重	食味を左右する性質
1. 品種	最大	銘柄の遺伝的な性質
2. 産地	大	土壌、気象、技術
3. 気候	大	年ごとの日照や気象、実りの時期の温度
4. 栽培方法	大	栽培の時期、施肥技術
5. 農薬	中	薬品臭その他
6. 収穫法	中	機械化によるもみの損傷
7. 乾燥	大	強制火力乾燥中の穂発芽、変質
8. 貯蔵	大	温度、期間、水分含有量の変化
9. 搗精	大	搗精の程度、温度、搗精後の時間変化
10. 陶洗浸水	中	米の吸水量、火加減、火力源の違い
11. 炊飯器	中	釜の圧力、大きさ
12. 蒸らし	中	蒸らし方

一方、最近普及し始めたのが食味計です。米の水分、タンパク質、炭水化物、アミノ酸などを破壊せずに同時分析できるのが特徴です。食味計を利用すると、成分値と食味値(おいしさ度)



おんせんかボーヤ

ごはんで乾杯!!

雪に覆われた豊かな大地、
恵まれた自然の中で大切に

米はいきものです

手塩と手数をかけましょう

ごはんのおいしい炊き方 3つのポイント

I 研ぐ

すすぎを手早く、ヌカやよ
ごれをとる。



II 浸す

ふっくらごはんのために、
米に十分水を吸わせる。

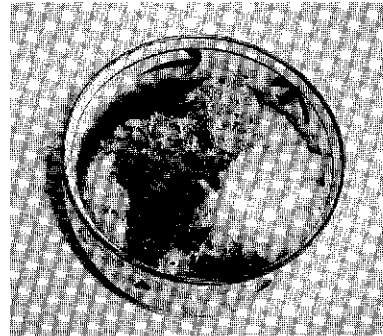
- ・夏 場 30分
- ・冬 場 2時間
- ・急ぐ時 ぬるま湯で15分



III 蒸らす

あわてず、さわがず、じっ
くり蒸らす。

- ・スイッチが切れてから10
~15分
- ・二度炊きでおいしささら
にアップ



—材 料— (2人分)

白 飯	茶碗 4 杯
み そ	大さじ 3
大 根	200g
しょうが	小さじ 2
カツオ節	小さじ 4

—作り方—

- ①ご飯あつあつのものを用意し、お
にぎりを6個作ります。
- ②オーブントースターの皿にオーブ
ンペーパーを敷き、①を並べて2
~3分焼きます。
- ④みそをアルミホイルにひき、あみ
の上にのせ弱火で両面を焼きます。
- ⑤大根・しょうがをそれぞれすりお
ろします。
- ⑥②をどんぶりに並べ、④・⑤・カ
ツオ節をそれぞれ加え、上から熱
いお茶をかけて「できあがり！」

これから迎えるさむい季節に
ピッタリのお米を使った料理「け
んさん焼」の作り方を紹介しま
す。

作り方についてご指導いただい
たのは、青空市・花いっぱい運動
等に活躍されている生活改善グル
ープ連絡会役員の皆さんです。

「けんさん焼」を初めて聞く方

が多いかと思いますが、ご家庭に
ある材料で手軽にしかも調理も簡
単な料理ですので、ぜひお試しし
ださい。

大根・しょうが・焼みそ・カツ
オ節の絶妙にあわさった風味が、
心も体もボカボカにしてくれます。

『けんさん焼』でかぜ対策



生活改善グループ連絡会(会長 田中洋子、会員
二十二人)は、千手地区の三グループ、橘地区の
一グループで構成されています。

ご存じですか? うまい話

- ★長時間の電子ジャーでの保存
はご飯が変質し味が落ちます。
冷蔵か冷凍し、電子レンジで
温めた方がおいしく食べられ
ます。
- ★生卵を1個入れてご飯を炊く
と、カルシウムが摂れる上に、
ゆで卵もでき一石二鳥です。

からした 体育祭

10月10日
川西中学校グラウンド



堂々の入場 仙田地区



上野地区 VS 仙田地区 さて軍配はいずれに

晴天に恵まれた十月十日、四年ごとに行われている町民のオリンピック「第九回川西町民体育祭」が川西中学校グラウンドで開催され、各地区から参加の選手・応援団は総勢二千人。

各地区とも趣向を凝らしたコスチュームで応援団を編成し、終始競技を盛り上げ、その内容は連日の練習量がかがえるすばらしいものでした。

競技は、年代別の五十メートル走から始まり、各世代が楽しく参加できる十一種目の競技に熱戦を展開。各種目の結果や得点表示のたびに、大きな歓声があがりました。

た。

競技の部は、最終種目となる男子年代別リレーの結果によって優勝が決まるという緊迫した展開となり、バトンがつかない順位が入れ換わるたびに、一段と大きな声援がおくられました。

大会の結果は次のとおり、第十回となる今回は西暦二〇〇〇年。勝利の栄冠ははたしてどこの地区に輝くでしょうか。

競技の部

第9回の結果

応援の部

順位	地区名	得点
1	千手地区	625
2	橘地区	605
3	仙田地区	550
4	上野地区	530

順位	地区名	得点
1	上野地区	2,215
2	橘地区	2,122
3	仙田地区	1,923
4	千手地区	1,749

町民体育祭の歴戦を振り返る

回数	年度	競技の部	応援の部
1	S39	仙田地区	
2	43	橘地区	
3	47	上野地区	
4	51	上野地区	
5	55	上野地区	
6	59	千手地区	上野地区
7	63	雨天につき勝敗預り、4地区同位	
8	H4	橘地区	上野地区
9	8	千手地区	上野地区

黄色と黒のコスチューム、息もぴったりの上野地区





襟にシンボルカラー赤の蝶ネクタイ、橘地区

走って跳んで声も 第9回町民

いつもとはちょっと
勝手が違うかな
(ボール送りリレーより)

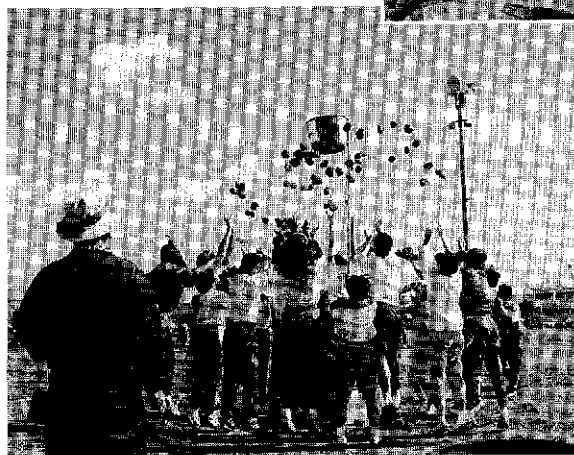


満杯だ、いざゴールへ
(水くみりレーより)

大人に混って大奮闘。
小さな応援隊
(応援の部表彰より)



早く回ってきて〜(まちづくり助け合いレースより)



カゴに向け全員一斉に
ジャンプ(玉入れより)



最後の難関くじ引き、幸運の女神はいずれに
(障害物レースより)

応援の心ひとつに。声もかれぎみ千手地区



優勝を左右する最終種目となった男子年代別リレー

酒井さんと木村さんに

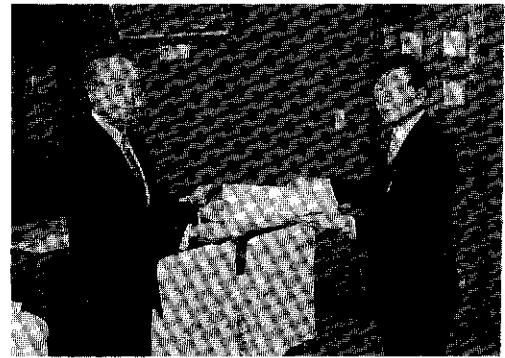
勲五等瑞宝章

今秋の叙勲で、町内郵便局の局長を務められたお二人に勲五等瑞宝章が贈られました。

受章者は、昭和十三年八月から四十四年六月まで千手郵便局長として務められた酒井信四郎さん（八十八歳、神奈川県相模原市在住）と昭和二十二年五月から四十四年六月まで橋郵便局長として務められた木村ミヤさん（八十八歳、長岡市在住）。

木村さんへは、十月二十三日に橋郵便局中川局長から代理の木村四郎さん（写真左）に伝達されま

した。



中條さん知事表彰を受ける

十月二十二日に行われた新潟県健康づくり県民大会の席上、母子保健事業に多大な貢献があったとして、中條セイさん（七十四歳、岩瀬）に県知事表彰が贈られました。

中條さんは、昭和二十三年二月に助産婦業を始めて以来、献身的に分娩に携わり、昭和四十一年四月から昭和六十一年三月までの二十一年間は町立の母子健康センターに勤務し、数多くの新生児誕生に立ち合ってきました。

現在も、母子保健訪問指導員として妊産婦や新生児の訪問指導に

活躍されておられます。

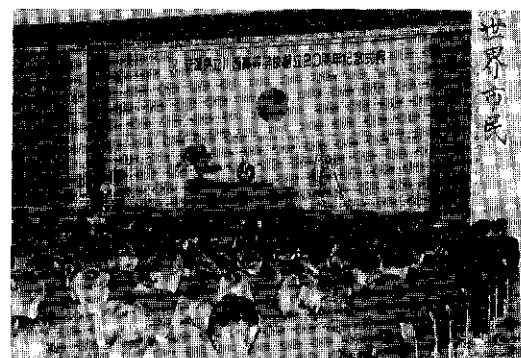


川西高校創立二十周年

記念式典を挙る

十月十九日、県立川西高等学校（杉本和夫校長、生徒四百九十六人）の創立二十周年記念式典が同校体育館で行われました。

同校の前身は県立十日町高等学校川西分校、昭和五十二年四月に川西高等学校として開校しました。式典には、卒業生や在校生、現旧職員など約八百人が参列。「自律」「和敬」「力行」の校訓のもと、三千二百五十七人の卒業生を送り出した二十年間を祝い、当時の思い出話に花を咲かせました。



百歳になられた平野さんに

お祝い品を贈る

十月二十六日、今月二十四日に百歳の誕生日を迎えられた平野キイさん（上町）にお祝い品をお届けしました。

平野さんは明治二十九年（一八九六年）のお生まれ。

一八九六年にはアテネ（ギリシア）で第一回の近代オリンピックが開催されています。まだ記憶に新しい今年のアトランタオリンピックが第二十六回大会。あらためて年輪の深さがうかがえます。



中村壮吉前町長の

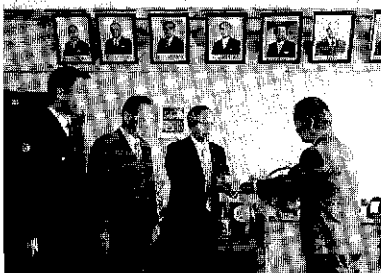
頌徳碑を移設

町誕生四十周年にあわせ、川西町初代町長中村壮吉氏の頌徳碑が月見ヶ原公園に移設され、十月五日には除幕式が行われました。その姿は、公園で遊ぶ子供たちを優しく見守っているかのようです。



交通安全に役立てて

十月十七日、町交通安全協会の皆さんが上野小学校（石川孝一校長、児童八十九人）を訪れ、児童の交通事故防止、交通安全に役立ててもらおうと反射腕章と小冊子をプレゼントしました。



写真左から田村仁田駐在所長、鈴木上野支部長、藤田安協会長

町体協創立25周年を祝う

十月二十六日、総合体育館で町体育協会の第四回交流会兼第十七回体育功労者等表彰式が行われました。

また、今年が同協会創立二十五周年に当たることから、「二十五年の歩み」と題した記念誌も発行されました。

受賞された方は次の皆さんです。

(順不同・敬称略)

★体育功労者章

喜多信一(東善寺・陸上・スキ
ー協会の会長として発展に尽力)

★優秀競技者章

山口博永(仁田・野球) 神田暁

★奨励者章

美(川高教員・陸上) 関 千春
(川中教員・陸上) 村越ルミ
(野口・卓球) 清水 孝(山野田・
陸上)

【バスケットボール】

(発電所通り西) 田中光倫

【駅伝】

平澤孝志(朝日町)

【水泳】

山本章人(仁田)

【スキー】

井上吉典(神社町)

【卓球】

池竹千津子(原田)

池竹祐子(原田) 瀬賀真奈美

(東善寺) 高橋拓也(原田) 大

久保守秀(仁田) 木村友上(田

中町) 根津英和(朝日町) 和久

井公太(木落)

【陸上】

柳 昌光(東善寺)

野沢佳代(野口)

【空手】

保坂達也(木落) 保坂

慎(木落)

【柔道】

五十川 潤(沖立)

小林一将(中屋敷) 茂野知幸

(高田) 高橋直隆(神社町)

高橋保弘(田中町) 南雲悠延

(寺尾) 高橋美希(坪山) 小野

塚聡(四郎兼) 金井洋介(発電

所通り東) 貴田裕明(伊友)

第二十回町民マラソン大会

体育の日の十月十日、第九回町

民体育祭と同時に開催された町民マ
ラソン大会は数えること二十回目。
晴れ渡った青空のもと健脚を競い
合いました。各コース三位までの
方を紹介します。(敬称略)

◆Aコース(一・五キロメートル)

○小学校一〜三年生男子

一位 中村 旭(千手小三年)

二位 星名大地(千手小三年)

三位 南雲 革(千手小三年)

○同女子

一位 小林加奈(仙田小二年)

二位 平野実穂子(千手小三年)

三位 丸山由香里(千手小三年)

○一般男子

一位 金子 勇(上野)

二位 片桐正二(上野)

三位 押木美代治(元町)

○同女子

一位 高橋弥生(上野小教諭)

◆Bコース(二・五キロメートル)

○小学校四〜六年生男子

一位 大久保 樹(橘小六年)

二位 片桐俊一(上野小六年)

三位 五十川雅彦(千手小六年)

○同女子

一位 平野菜菜子(千手小五年)

二位 丸山慶子(橘小五年)

三位 丸山沙由美(千手小五年)

○中学生男子

一位 五十川亜紀(二年)

二位 野沢佳代(三年)

三位 小林加代子(二年)

○一般男子

一位 中村繁之(坪山)

二位 飯塚理史(千手小教諭)

三位 井ノ川茂徳(上野小教諭)

○同女子

一位 内川未奈希(川西高教諭)

◆Cコース(四・〇キロメートル)

○中学生男子

一位 丸山健士(三年)

二位 大久保 峻(二年)

三位 登坂 匠(二年)

○一般男子

一位 田村利一(中島町)

二位 小川 睦(赤谷)

三位 村山 壮(元町)

○同女子

一位 小川めぐみ(赤谷)

二位 泉谷直子(川西高教諭)

第九回健康づくり

町民つなひき競技会

◆小学校低学年の部

一位 ファイト千手II

二位 モクラクシロー

三位 レッツ&ゴー

同 仙田ジュニア

◆小学校高学年の部

一位 モクラクタロー

二位 モクラクジロー

三位 モクラクサブロー

同 ネットー5

◆一般の部

一位 白倉オールマイティーズ

二位 モクラクA

三位 仙田のお父さんお母さんか
んばろぞ!

同 モクラクB



決勝戦は昨年同様白倉オール
マイティーズとモクラクA。
栄冠は手前の白倉オールマイ
ティーズの頭上に

平成九年度

保育園入園申請受付中

◆受付期限

十一月二十日（水）まで

◆申請書添付書類

○会社などにお勤めの方は、事業主発行の「勤務証明書」

○内職をしている方は、事業主発行の「内職証明書」

○自営業または農業に従事している方は、ご自身の記入による「自営業または農業従事確認申請書」

○病人の場合は「医師の診断書」

証明書等の各用紙は各保育園及び役場住民課にあります。

◆注意事項

○心身の障害などで団体生活ができない児童は、入園できないことがあります。

○家庭内に入園希望児が二人以上いるときは、各児童ごとに申請

してください。

○現在入園中で、引き続き入園を希望する児童も申請してください。

○家庭状況をお尋ねしますので、申請書は直接家庭の方が持参してください。

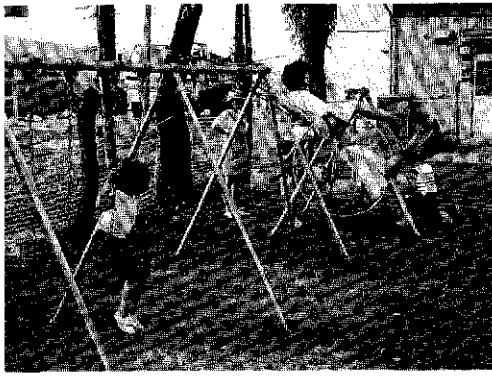
◆問い合わせ先

役場住民課社会福祉係（☎六八一三二一一 内線二〇五、有線二二三二）

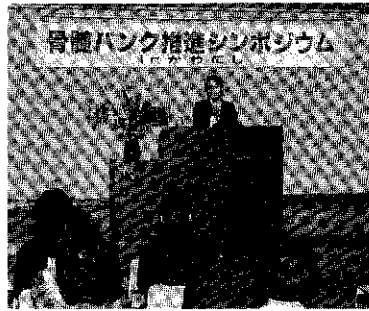
◆募集人員と申請書の提出先

施設名	募集人員	入園区域
千手保育園	80人	千手地区
南原保育園	45人	千手地区
上野保育園	45人	上野地区
橘保育園	80人	橘地区
仙田保育園	30人	仙田地区

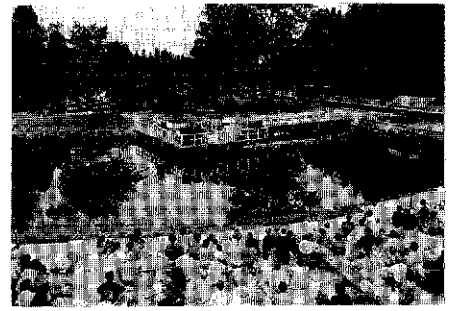
申請書は、住民課社会福祉係または各町立保育園に提出してください。



10/13 消防秋季大演習（上野小グラウンド及び周辺にて）



10/22 骨髄バンク推進シンポジウム。骨髄の移植・提供体験者の体験談と大谷貴子さんの講演に大きな拍手が



10/6 月見ヶ原公園に水上舞台等完成。地区民総出で祝う



10/15 県警の「あおぞら号」による防犯研修（山野田公民館にて）

しも 霜
つき 月
寸 描



10/6 そばの脱穀作業（千手小にて）



11/2～3 かわにし自満祭（出店のにぎわい）次号で詳しく紹介します。



10/13 第1回町長杯ゴルフ大会（ナカゴファミリーゴルフ場にて）町誕生40周年を記念し、40位の方にもコシヒカリを贈る



10/6 波海川釣り大会。コイやナマズ、モクズガニなど豊漁

川西町への歩み⑨

岩瀬 金子 幸 作

南朝に尽くした川西

元弘三年（一二三三）に新田義貞が北条討幕の旗を挙げると、妻有郷の大井田氏一族も参戦して鎌倉幕府は滅亡し、以来、五十余年にわたり南北朝の激しい戦いがくりかえされる。川西町は越後南朝方の拠点となり、野口城、仁田城、節黒城、赤谷城、田戸城、室島城、伊勢平治城、千手城、下平城が築かれ、日本史の絵舞台で脚光を浴びるが戦いに利なく、新田義貞と脇屋義治らが足利軍との戦いに敗れて正平二十三年（一二六八）に南朝は壊滅する。

いのは、新田氏とその一門である大井田氏支族の里見氏が、川西町を本拠に南朝方に最後まで尽くしたことの証左であるといえよう。千手の古い寺に天授三年（一二七七）を刻んだ梵鐘が存在したと語り継がれているが、どのあたりに建つ寺であったかさだかでない。

東山文化いまでも残る

天授六年に至り、室町幕府は妻有荘を上杉氏に領有させ、元中九年（一二九二）には南北朝が合一して動乱に終止符がうたれる。以後は上杉氏が越後守護や関東管領の職に在って支配するが、家老の長尾氏は上杉氏としいに対立して自立の勢いを強め、やがて越後支配の実権をにぎり、当地方は長尾氏に属した上野氏の所領になる。

室町時代（二九二―一五七三）に、足利将軍が栄華風流を樂しんだ東山文化はすぐれた芸能や建築様式を生み、能楽、茶の湯、日本庭園、家屋、食事（一日三食）など、その基本的な生活、慣習は現代に継承される。ことばについていえば、寒い朝を凍（こ）るといい、夢をイメ、朝食を朝餉（あさぐい）、戴くことをイタナク、水に浸すことをホト

パスなどというのは、室町期の古語の名ごりだという識者もいる。

昔は栄えた越ヶ沢

室町期の仙田郷は、越ヶ沢から近隣の台地へ進出してムラを開いた百姓が著しかったようである。越ヶ沢の開祖は、いつのころか信州から来て土着した小川平四郎家か、または、いまでも家宝の古刀などが伝わる川崎信太家だと伝えられている。全盛時の越ヶ沢は峠に九戸、現在の国道の平から下の沢兩岸にかけて二十二戸の農家が散在し、人口二百三十四人を数えた仙田で中堅の集落であった。

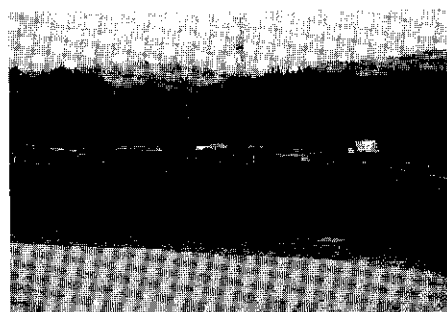
刈羽郡小国町の大貝（昭和二十四年に仙田村から分村）は、赤谷地内の仙田街道を越えた大沢付近（榎峠のあたり）が発祥地で、ムラの開祖は越ヶ沢から進出した小川族だといひ、現在も大貝の三十

余戸のほとんどが小川姓を名のっている。岩瀬の小川族には、峠の九兵衛から立家した佐治兵衛（小川充家）と、下越ヶ沢の平四郎から立家した治郎左衛門（小川晃家）の二派がある。川崎家から東頸城郡松代町の桐山（昭和四十四年に川西町から分町）に進出した小右衛門家には、立家のさいに本家から拝領したという室町期の古刀と硯が伝わっている。

道興准后と万里集九

聖護院門跡で熊野三山別当檢校職を兼ねる当代一流の名士、道興准后は、山城国（京都）の聖護院を出発して奥州へ向かう回国の途中、文明十八年（一四八六）七月に、越後守護上杉房定や守護代長尾能景らに迎えられて越後国府に着いた。一行はやがて柏崎から安田、山室を通り、三桶から浪川（浪海川）を渡り、大井（大貝か）、木落を経て漆山（大和町の後山か）、壺池（壺沢町の坪池か）を経て、上野国へ入った道すがらその著書「回國雜記」にのっている。道興准后は関白近衛房嗣の子で高い教養と強力な政治力を持っており、それだけに、道中はお供や警護の者、山伏らも含めて二百人にも及ぶ長い行列が続いた。

柏崎（山室）三桶（野口）木落を通る道路は三桶街道と呼ばれ、関東への重要な街道として五百年



十日町側から木落を望む

も前から利用されていたことがわかる。道興准后の通った街道を逆に、上野国から柏崎へ抜けるために、二年後の長享二年には、詩文の大家で「梅花無尽蔵」の著者として知られる万里集九（京都相国寺の僧で梅の花を愛した人）が川西町を通っている。十月二日に三国峠を越えた集九は二居に泊り、三日は貝掛温泉、石白（湯沢町）を通り、このあと本六（六日町）の安楽寺や大義寺をたずねた。八日の朝に信濃川を越えて川西に入り、次のように記している。

引用文献

「川西町の歩み」 上村政基編
「妻有郷歴史散歩」 佐野良吉著



鶴吉釈迦堂の板碑

川西町にはこの時代の板碑が三十三基確認されているが、北朝（貞和）を記年する二基を除くと南朝年号で、正平四年（一二三三）から同四九、北朝は貞和五年から同十五年までの十一年間に集中している。正平年号が圧倒的に多

く、その基本的な生活、慣習は現代に継承される。ことばについていえば、寒い朝を凍（こ）るといい、夢をイメ、朝食を朝餉（あさぐい）、戴くことをイタナク、水に浸すことをホト



今は無人の越ヶ沢

来年度の克雪住宅融資 制度など申し込みは 十一月二十九日まで

平成九年度中に住宅の新築や屋根の改良を予定している方で、融資・補助金制度の申し込みを希望される方は、建設課都市計画係（☎六八—三一一—内線三三三）までご連絡ください。

「川西町誕生四十年の あゆみ」ビデオ完成

ビデオクラブかわにし（会長高橋直人、会員十九人）では、町の地域活性プロジェクト支援事業の認定を受け、川西町四十年のあゆみを振り返るビデオ「川西町誕生四十年のあゆみ」（二十八分）を制作しました。

内容は、四十年前、川西町がどのようにして誕生したのかから始まり、この四十年間の町の動き（過疎化・少子化・学校の統廃合）と四十年間に完成した町の施設や催し物等を紹介。さらに、これから川西町がどんなまちになったらいいかなどを、インタビュ方式で川西町民に問いかける内容になっています。

貸し出し（無料）は、教育委員会（総合体育館内）で行っていますのでご利用ください。また、自

宅でご覧になりたいなどの要望に応えるため、実費程度でダビングを行います。ご希望の方は同会事務局（総合体育館内☎六八—二一六七）までご連絡ください。

冬期循環解雇事業所 事務手続き説明会

◆日時 十一月二十日（水）午後一時三十分

◆会場 十日町地域地場産業振興センター（クロス10）

◆内容 冬期循環解雇の事務手続き、通年雇用奨励金、雇用継続給付制度など

◆問い合わせ先 ハローワーク十日町適用係（☎五七—二四〇七）

社会保険移動

相談所開設

六日町社会保険事務所では、地域の皆様から年金や健康保険についてより理解を深めていただくことと「社会保険移動相談所」を開設します。

年金や健康保険の相談及び請求手続の方法など、社会保険についての相談に無料で応じます。お気軽にご利用ください。

◆日時 十一月十八日（月）午前十時から午後三時まで

◆会場 総合センター研修室

県の環境施策に関する 県民の意見を聞く会

◆日時 十一月十四日（木）午後三時から

◆場所 新潟県長岡総合庁舎

◆申し込み及び問い合わせ先 県環境企画課企画調整係（☎〇二五—二八五—五五一）

農業者も引退時に 退職金を

退職金を

農業者も「小規模企業共済制度」への加入ができます。詳しくは、商工会または農業委員会にお尋ねください。

◆小規模企業共済制度とは

小規模企業の個人事業主等が事業を廃止したり退職した場合等に、生活の安定や事業の再建等を図るために、小規模企業者の相互扶助の精神に基づき、自ら資金を拠出して行われる任意の（強制加入ではない）共済制度です。

◆加入できるのは

農業関係では、常時使用する従業員数が二十人以下の農業を営む個人事業主（いわゆる農業経営主）、または農業を営む会社の役員（サラリーマン兼業の方及び農事組合法人の役員資格では加入できません）。

◆掛金は

毎月の掛金は、一、〇〇〇円（七〇、〇〇〇円（五〇〇円刻み））。

加入後に増額もできます。納付は預金口座振替となります。

◆共済金の支払

基本共済金と付加共済金を加えた金額となります。

◆手続きの窓口は

商工会で行っています。

◆税法上の取扱い

掛金の全額が所得税法及び地方税法上、課税対象所得から控除されます。

◆その他

掛金の滞納、規定納付月数以下の納付、解約の場合は、掛け捨てや共済金が掛金合計を下回るようになりますので、加入の際ご確認ください。

冬のごみ収集 カレンダーどおりに

カレンダーどおりに

いままで、冬期間になると一部地域では「ごみ収集」が休みになるところがありました。今年は、除雪等により交通の安全が確保されれば、冬期間も夏場と同じ収集を続けます。ごみ収集カレンダーをご覧ください。

◆冬期間のごみ収集について

○「ごみ」を出すステーションは、除雪の妨害にならないような処置をしてください。

○前日には絶対に出さないでください。

○「ごみ集積庫」を設置している町内は、集積庫の前の除雪をお願いします。

願います。

○冬の間の一般搬入について

雪が降ると、霧谷に行けなくなるため、燃えないごみは高城沢（県道小千谷十日町津南線の千手トンネル川西側）で保管することになります。この場合、処理費のほかに保管料もいただくことになります。

◆年末・年始のごみ収集と施設開場について

○十二月二十八日（土）の対象地区は収集します。施設は午後四時三十分まで開場しています。

○二十九日（日）は休みです。

○三十日（月）の対象地区は収集します。施設は午後四時三十分まで開場します。

○十二月三十一日（火）から一月三日（金）までは収集も施設も全部休みです。

○一月四日（土）の対象地区は収集します。施設は午後四時三十分まで開場します。

◆自販機設置事業者の空き缶処理について

最近、清涼飲料水等の自動販売機設置事業者の方が、空き缶をこみステーションに出すケースが多く見られます。このような空き缶は、自分で衛生施設組合か古物商等へ持ち込むなどして処理してください。

◆ごみについての問い合わせは衛生施設組合へ（☎五二—三九二四）

十一月十一日から十七日は税を知る週間

今年も税を知る週間が始まります。この週間にあわせて中学生から募集した標語や作文のうち入選作品について次号で紹介いたします。

『この社会 あなたの税が 生きている』

戸籍の窓から

うぶ声—おすこやかに

星名 洸太 貴宏 伊友
和久井 航貴 幸江 木落
市川 隼哉 茂 高原田
高橋 慎吾 久也 中仙田
茂野 聖美 文男 高原田
井口 朱里 芳之 登壇所通西
田中 爾 亮一 中島町
たかさこ—二円満に
沢口 幹夫 下平新田
須藤 素子 仁田 から
（須藤 素子 仁田 から）
昇天—ごめい福を祈る
須藤 カズ 56（良平）下原
高橋 イサ 66（一弘）坪山
高橋 富治 81（富治）大白倉
増田 ハマ 86（宏一）室島
蔵品 清重 91（勝雄）高原田
野沢 勝由 92（稔）野口
（10月1日—31日届け出分）

善意

（敬称略）
街路灯 三灯（水銀灯）
東北電力株式会社十日町営業所
大型時計 一個
上村土建術



かわいし 俳壇
高崎正風選

刈田風正午の時報よくひびく
大鍋に煮こぼれる程芋煮かな
山あいの障子戸の家秋蜜飼う
里の荷へ一筆そえて秋日和
足立区 涌井ハル子
今秋で廃線電車惜しみ撮る
深秋の訪ふ人もなき忠魂碑
練馬区 須藤 遊人
又言葉覚えし孫よからす瓜
猫三匹寄り添うて夜寒かな
野口 村越 由喜
入院の友に新米わけやりぬ
コスモスの群にも風の道ありて
綾瀬市 野沢ますえ
夕日差す刈田の向ふビル並ぶ
落選の人のボスター秋時雨
伊勢原市 金子 桂吉
刈田焼く風に炎の立ち上がり
サルビアの燃え大橋の開通す
霜条 星名 星光
幼等と影絵楽しむ夜長かな
知足説く師のこやかに爽やかに
寺尾 白井すみい
秋刀魚焼く匂ひに猫の寄って来し
仁田 戸田 貞
南瓜蔓引けばうら成り二ツ三ツ
新町新田 若山 向山

表紙の写真

季節はまさに「天高く馬肥ゆる秋」。この季節の味覚で風物詩ともいえる焼いも、白い煙が青く澄みきった大空へ立ち上り、色付いた木々に子供たちの歓声が広がります。

出展を待つ菊の鉢洗ひけり
山野田 藤田ひろ志
毎朝の菊の観察鉢廻す
高倉 斎木 和人
孫の足ほどに大根太りをり
岩瀬 登坂伊智子
軽やかな音して小豆落さるる
小白倉 江口みゆき
ぶどう園広々としてチャボ遊ぶ
厚木市 川崎 保一
天高し飛行機雲の進みつ、
小白倉 田中 優美
カラフルな豆よ小豆よ干されあり
野口 村越 幸
新米の栗の五目の香りかな
野口 五十嵐トラ
柿の実にとどかぬ竿を伸ばしけり
大倉 中条 石平
びっしりと盗人はぎに取り付かれ
霜条 大海 白涛
還暦を祝う薬師や薄紅葉
江戸川区 小林 憲
豊秋や一葉ふえし寺の音
上町 高橋 頼似
勉学の子の飽きやすく髪洗ふ
元町 金子 鉄平
手作りの小菊供えて墓参かな
浦和市 登坂 博史
虫取りに来しか白鷺大根島
八王子市 松浦 サク
久に見る刈り入れ後の田の淋し
相模原市 佐藤 周三

糖尿病の予防 ⑥

現在、日本全国で糖尿病にかかっている人は五百万人とも六百万人ともいわれています。実際に治療中の方は約六十万人とはいわれ、年々増加しています。川西町では今年約二千人の方が住民健診を受けられ、その一割以上の二百三十人の方が糖尿病の疑いと判定を受けました。その後の精密検査の結果では、八割以上の方が糖尿病（境界型を含む）との診断を受けています。この割合は、住民の約十人に一人が糖尿病だということになり、決して少ない数ではありません。むしろ「川西町は糖尿病の人が多い」ともいえます。これといった自覚症状もなく、また最近では、尿の中に糖の反応が出なくても血液中の糖の値が高い人も多く、なかなか発見されずにいるようです。肥満の人、家族、親、兄弟に糖尿病の人がいる場合など

は、そうでない人の数倍糖尿病になりやすいといわれます。左絵のような症状があれば、「カゼだ」「寝不足だ」と自己判断せず、一度検査を受けてみてはいかがでしょうか。

今年はじめて糖尿病が発見された方々の話をうかがうと、「手のしびれが以前からあった」「昔から傷負けしやすかった」などの症状をかかえている方も多くいらっしゃいました。

糖尿病に限らず、成人病（最近では子供にもある病気で、生活習慣病とも呼ばれます）の予防には何よりも、毎日の規則正しい生活習慣が大切です。毎日のちょっとした心配りが、病気になるか健康で生活できるかにつながります。今年一年元気で生活し、また雪を見れると喜んで（？）冬を迎えたいと思います。

糖尿病の症状とは

糖尿病の初期には自覚症状はなく、健康診断で血糖値が高いことが発見され、糖尿病と診断されることがあります。糖尿病が進んでくると血糖値が高くなると、以下のようなる自覚症状が現れます。このようなる自覚症状が現れたら、すぐに専門医を受診しましょう。



休日救急医

11月10日 第二藤巻医院(上野)

☎ 68-2018

中条病院(中条)

☎ 57-3018

17日 中条病院(中条)

☎ 57-3018

23日 山口医院(下条)

☎ 55-2003

24日 池田医院(本町西)

☎ 52-2581

12月1日 富田医院(神明町)

☎ 52-3269

8日 山口医院(袋町中)

☎ 52-2174

中条病院(中条)

☎ 57-3018

15日 庭野医院(寿町4)

☎ 52-2711



—白の世界—雪晴れの河川敷
(川西町木落)



—満開のカスミザクラ—全国4位の巨樹
(川西町小白倉)



(川西町観光ポスター)



大自然を舞台にナイスショット!
ナカゴファミリーゴルフ場(川西町元町)

ご利用ください観光年賀はがき
町では、今年も観光宣伝事業の一環として、町にちなんだものや名所を年賀状に刷り込みます。
年賀状は、町内の郵便局と販売所で購入できますのでご利用ください。(ハガキに刷り込む大きさは、おおむね5.5cm×4.5cmで、この写真は実寸とは異なります)



▲「物語からとびだせ」
4年生 根津広太くん



▲「かみなりの精」
3年生 丸山秀基くん



▲「チャボ」
2年生 上村和也くん



▲「動物の精」
3年生 中島都子さん



▲「不思議な木箱」
6年生 高橋美恵子さん



▲「うさぎ」
2年生 清水達記くん



▲「椅子」
5年生 小林エミさん



▲「かさじぞう」
1年生 かねこ たつみ くん

(11月号は40周年記念事業「かわにしいところ写真コンテスト」の入賞作品を紹介します)

ちいさな展覧会

100

上野小学校